

Relaciones Bilaterales

UNA NUEVA ETAPA,
LLENA DE
OPORTUNIDADES
PARA NUESTROS
PAÍSES

Defensa

UN REPASO DE LA
RELACIÓN
BILATERAL DE
DEFENSA DE
ARGENTINA CON
ESTADOS UNIDOS

Gastronomía

UN VIAJE AL
CORAZÓN DE LA
COCINA ARGENTINA

EMBAJADA ARGENTINA, WASHINGTON, D.C.

ARGENTINA

EN FOCO

ENERO 2021 // NEWSLETTER



Foto: Télam

UNA NUEVA ETAPA, LLENA DE OPORTUNIDADES PARA NUESTROS PAÍSES

Por Jorge Argüello, Embajador argentino en Estados Unidos

Este 20 de enero, en Washington, en representación de la República Argentina, tuve el privilegio de asistir a una ceremonia que se repite en Estados Unidos hace más de dos siglos y que, desde entonces, ha sido señalado como un paradigma para todas las democracias: la asunción de un nuevo presidente elegido libremente por su pueblo.

El respeto por la voluntad popular, ejercida en sus múltiples variantes pacíficas y democráticas, es un principio de la soberanía política

imprescindible para todas nuestras naciones. En estos días tan agitados, en un mundo conmovido por la pandemia, ese respeto se prueba una vez más como el mejor antídoto para cualquier atropello contra las libertades fundamentales.

El valor que tiene la causa democrática para nuestros pueblos -amenazada por episodios lamentables como el que vivió Washington recientemente- quedó claro en el discurso inaugural del presidente Joseph R. Biden Jr.: “Aprendimos, otra vez, que la democracia es



Una vez más, les hago llegar un nuevo número de nuestro Newsletter. En esta edición compartimos con ustedes un editorial sobre la ceremonia de asunción de mando del 46to. Presidente de los Estados Unidos, a la que tuve el privilegio de asistir en representación de la República Argentina..

Esta edición también incluye un artículo escrito por el Ministro de Defensa, Agustín Rossi sobre la agenda de cooperación bilateral entre la Argentina y Estados Unidos.

Finalmente, un artículo sobre gastrodiploMACIA, una invitación para conocer y cocinar algunas de las recetas argentinas más típicas.

Jorge Argüello
Embajador en los Estados Unidos

LOS TIEMPOS QUE VIENEN SEGUIRÁN DETERMINADOS POR LA NECESIDAD DE QUE TODOS LOS ESTADOS COOPEREN ENTRE SÍ CON TODAS SUS CAPACIDADES, EN TODAS LAS INSTANCIAS Y FOROS MULTILATERALES.

valiosa. Que la democracia es frágil. Pero finalmente, la democracia prevaleció". Y superar esos desafíos, como bien dijo el Presidente con gran sentido común, "requiere mucho más que palabras, requiere algo de lo más esquivo en la democracia: unidad".

Como en cada etapa que se inicia, una nueva administración en Washington abre un amplio abanico de renovadas posibilidades de relacionamiento, intercambio y cooperación con el resto del mundo, más aún con los países con los que comparte el hemisferio y, en especial, con nuestra América Latina.

La región aguarda, con expectativas, un positivo desarrollo de sus relaciones con Estados Unidos. Toda América, desde Tierra del Fuego a Alaska, necesita una estabilidad que le permita navegar en aguas más inciertas que nunca y superar crisis institucionales, recuperar la senda del desarrollo sostenible y sanar las heridas que está dejando este tiempo de exclusión y desigualdad.

Estados Unidos fue el animador del multilateralismo de posguerra, desde sus orígenes hace más de siete décadas. Hoy, en este momento de crisis sanitaria, económica y humanitaria planetaria, tiene la oportunidad histórica de aportar toda su energía y experiencia a un esquema de gobernanza global que se asiente sobre la cooperación, el diálogo y un rol activo de todos los actores.

Los tiempos que vienen seguirán determinados por la necesidad de que todos los Estados, grandes y pequeños, desarrollados y en desarrollo, cooperen entre sí con todas sus capacidades, en todas las instancias y foros multilaterales. Eso le permitirá al mundo afrontar mejor la pandemia y sus consecuencias económicas y sociales, desde la justa distribución de vacunas hasta la orientación de las finanzas hacia el potencial productivo de la actual revolución tecnológica.

La situación nos interpela a todos, sin excepciones. Estamos seguros de que Estados Unidos, nutrido por sus reservas, institucionales, intelectuales y morales, como otras veces en la Historia, ejercerá desde su nueva administración un rol global muy positivo.

De su parte, nuestro país estará siempre dispuesto a fortalecer los lazos bilaterales para contribuir al desarrollo de los dos pueblos, promover la estabilidad de la región y favorecer la gobernanza global adecuada que demanda esta hora crucial del Siglo XXI.

UN REPASO DE LA RELACIÓN BILATERAL DE DEFENSA DE ARGENTINA CON ESTADOS UNIDOS

Por Agustín Rossi, Ministro de Defensa de la República Argentina

A lo largo de su historia, Estados Unidos de América ha marcado una considerable valoración social sobre sus fuerzas armadas. En la actualidad, es el país que en el mundo más ha avanzado en el desarrollo de sus capacidades de defensa. Cuenta con un poder bélico único, a la par de un alto desarrollo tecnológico para su equipamiento militar que exhibe innovaciones y transformaciones que asombran. Su doctrina de defensa, también ha sido difundida en otras partes del planeta y es utilizada por otras fuerzas armadas.

En materia de política de defensa nos une una relación bilateral madura y honesta, institucionalizada mediante los vínculos que mantiene el Ministerio de Defensa argentino con el Departamento de Defensa norteamericano; los Estados Mayores Conjuntos y nuestras tres Fuerzas Armadas.

Compartimos una amplia agenda de cooperación vinculada, entre otros asuntos, al equipamiento militar y al apoyo logístico, la formación y el adiestramiento militar, las ejercitaciones combinadas e interoperabilidad, el programa global para las iniciativas de paz (GPOI) en relación a operaciones de mantenimiento de paz, la ciberdefensa, la ciencia, tecnología, investigación y la producción para la defensa.

Desde que el presidente Alberto Fernández me convocó a ser Ministro de Defensa en diciembre de 2019 y volví a ocupar el cargo, mantuve fluidas comunicaciones con el Departamento de Defensa, especialmente con el entonces Secretario Adjunto para los asuntos Hemisféricos de la defensa, Sergio de la Peña. He recibido al actual embajador estadounidense, Edward Prado, y con la representación diplomática argentina en Washington DC, encabezada por el embajador

Agustín Rossi, Ministro de Defensa de la República Argentina



COMPARTIMOS UNA AGENDA DE
COOPERACIÓN VINCULADA,
ENTRE OTROS ASUNTOS, AL
EQUIPAMIENTO MILITAR Y APOYO
LOGÍSTICO, A LA FORMACIÓN
Y ADIESTRAMIENTO, Y AL
PROGRAMA GLOBAL PARA
INICIATIVAS DE PAZ.

Jorge Argüello hay un permanente vínculo de trabajo.

Si bien acaba de terminar un año subsumido por el impacto que impuso la pandemia de Sars-Cov2, y que modificó sustancialmente las agendas y las demandas, fue mucho y valorable lo que se trabajó y avanzó en tanto a la relación bilateral.

De modo virtual, dadas las restricciones de la pandemia, se llevó adelante la XVIII reunión del Grupo de Trabajo Bilateral en defensa. En dicho encuentro se trabajó sobre el avance de las políticas de género en las fuerzas armadas, se constituyó un subgrupo de trabajo para llevar adelante los asuntos de ciencia y tecnología, se avanzó en la cooperación en materia de ciberdefensa, y se realizó un intercambio fructífero de experiencias en relación al desempeño del apoyo comunitario de las fuerzas armadas para evitar la propagación del virus COVID-19.

Es dable destacar que, en el ámbito de los mecanismos multilaterales de la defensa, con los Estados Unidos y otros países de la región compartimos la participación en la Conferencia de Ministros de Defensa de las Américas, que en la actualidad se constituye en el foro de defensa más relevante de la región.

Con relación a la pandemia de Sars-Cov2, quiero recalcar el importante intercambio de buenas prácticas y experiencias que a lo largo de estos tiempos pudieron conversar funcionarios políticos y autoridades militares de ambos países. Y a su vez agradecer al Departamento de Defensa el gesto solidario de donar a las Fuerzas Armadas Argentinas material sanitario indispensable para que el personal militar pueda atender y mitigar los efectos del virus.

Comienza un nuevo año con profundas esperanzas por la llegada de la vacuna para ponerle fin al virus COVID19. Nos interpela con el más alto sentido de la responsabilidad para contribuir en la planificación y desarrollo de la campaña de vacunación más importante de la historia de nuestro país donde las Fuerzas Armadas desempeñan un rol determinante.

En suma, aspiramos en 2021 a redoblar esfuerzos en los caminos de cooperación trazados y en profundizar otras áreas de trabajo que puedan ser de interés mutuo. Con expectativa esperamos poder trabajar con respeto e ímpetu constructivo con las nuevas autoridades en el Departamento de Defensa del gobierno del presidente Joseph R. Biden y la vicepresidenta Kamala Harris. La Argentina comparte en la relación de defensa con los Estados Unidos, una agenda de oportunidades y desafíos. Asimismo, este será el primer año de ejecución efectiva del Fondo Nacional de la Defensa (FONDEF). Tenemos la certeza que Estados Unidos puede ser un socio estratégico en un marco de mutuo beneficio, sobre todo en miras a la generación de inversiones, la transferencia de tecnología y la investigación para contribuir al impulso del desarrollo de la industria de la defensa nacional.





Chef argentino Fernando Navas, de Balvanera NYC

GASTRODIPLOMACIA: UN VIAJE AL CORAZÓN DE LA COCINA ARGENTINA

Es un hecho irrefutable que la pandemia ha afectado nuestras vidas y nuestro trabajo de muchas maneras, y la diplomacia (tanto tradicional como digital), no es una excepción a esto. Ahora que hay más personas que trabajan desde casa, se ha presentado una oportunidad excepcional para llegar a un público más amplio y entregar nuevo contenido digital sobre lo que ofrece nuestro país; en este caso particular, al mercado estadounidense.

A fines de 2020, cuando estuvimos pensando en formas de acercarnos más a los consumidores estadounidenses, la Embajada Argentina lanzó una serie de contenidos promocionales #ArgentineGastrodiplomacy, conjuntamente con el Consulado Argentino en la Ciudad de Nueva York, el restaurante argentino Balvanera y con el apoyo de Wines of Argentina.

Esta es una invitación a conocer y cocinar con nosotros algunas de las recetas argentinas más típicas y deliciosas a través de una serie de videos promocionales, los cuales pueden encontrar en nuestra página de Facebook y canal de YouTube (@ARGinUSA).

Esa serie de cuatro partes ofrece recetas como langostinos patagónicos con humita al limón, tartar de ternera, ojo de bife de pastoreo, gallina del bosque (o Maitake) con papas y ajo negro, y el tradicional flan con dulce de leche. Estos platos combinan exquisitamente con diferentes vinos de las más diversas regiones para ofrecer una experiencia única al paladar.

Para crear esta serie trabajamos con el chef argentino Fernando Navas, de Balvanera NYC, e importadores estadounidenses que consideramos

ESTA ES UNA INVITACIÓN A
CONOCER Y COCINAR ALGUNAS DE
LAS RECETAS ARGENTINAS MÁS
TÍPICAS Y DELICIOSAS A TRAVÉS DE
UNA SERIE DE VIDEOS
PROMOCIONALES QUE PUEDEN
ENCONTRAR EN NUESTRA PÁGINA
DE FACEBOOK Y CANAL DE
YOUTUBE (@ARGINUSA).

nuestros "campeones de productos argentinos" en el mercado. En esta edición de Argentina en Foco, deseamos compartir sus puntos de vista sobre estos productos singulares para los consumidores estadounidenses.

En el caso del langostino rojo argentino, es reconocido como una hermosa especie capturada silvestre, con una buena base de sostenibilidad, lo que lo convierte en una de las especies de langostinos más "naturales y únicas" del mundo. Matt Fass, presidente de Maritime Products International e importador de productos argentinos, conversó con Argentina en Foco sobre la calidad del langostino rojo argentino. "De hecho, compramos el 100% de nuestro producto a una cadena de proveedores exclusiva en Argentina: se trata de una empresa de varias generaciones, cuya propiedad y manejo corresponde a una familia (¡como nosotros!), que se ha dedicado a producir este langostino en la Argentina. Incluso todavía construyen a mano algunas de las embarcaciones utilizadas para su extracción. Queremos darle un reconocimiento a nuestros socios de la cadena de suministro que se enfrentan a esta especie con pasión y crean las más altas especificaciones del mercado. Comparado con la mayoría de las demás especies de langostino en el mundo, se distingue por su apariencia, sabor y textura; en ciertos aspectos se

asemeja a la langosta, por eso se trata de una maravillosa opción complementaria para los consumidores, más que un sustituto a cualquier otra especie. Nos entusiasma el relato sobre la cadena de suministros de este producto y estamos tratando de crear cierta lealtad a la marca, ya que creemos que aumentará su aceptación entre los chefs y consumidores a adoptar aún más esta especie en el mercado estadounidense".

A fines de 2018, se reintrodujo la carne argentina en el mercado estadounidense. En el 2019, las exportaciones crecieron lentamente, pero en el año 2020, en medio de la pandemia, las exportaciones al mercado estadounidense crecieron exponencialmente. La carne argentina de alta calidad se diferencia de otras carnes de este tipo por ser tierna y jugosa, así como su delicioso aroma y sabor indiscutible. Carlos Naselli, un importador de la ciudad de Nueva York que trabaja con el distribuidor local SurDC, dijo lo siguiente a Argentina en Foco, "La carne argentina tiene muchos atributos atractivos para los consumidores estadounidenses: es baja en colesterol, sostenible, y se caracteriza por el bienestar animal, entre otros. Colocamos este producto en el mercado no como un competidor de la carne vacuna estadounidense, sino como un complemento para el consumidor, ya que se trata de ganado alimentado con pasto y criado en grandes extensiones de tierra".

Los vinos argentinos son otra pieza central de la oferta gastronómica que nuestro país brinda al consumidor estadounidense. Como parte de la serie de Gastrodiplomacia, el chef Fernando creó un maridaje único de sabores para el paladar del consumidor. Veronica Kathuria, Gerente Comercial de Wines of Argentina señaló: "Los vinos argentinos son 'naturalmente naturales'. La tendencia es hacia una vitivinicultura sustentable e innovadora, lo que se refleja en nuestros vinos".

Y agregó: "El carácter apasionado y disruptivo de la personalidad argentina se manifiesta en sus vinos y a la historia detrás de cada una de las etiquetas. Es más que vino, es una historia".

El chef Fernando Navas, artífice gastronómico de este fantástico viaje al corazón de la cocina argentina, nos dijo: "Como chef, estoy constantemente en contacto con el público en busca de información para introducir nuevas ideas y recetas. Los ingredientes argentinos ofrecen sabores naturales, creo que es como darle comida para tus agricultores locales; más bien, tu agricultor local está en el Hemisferio Sur, con el sabor insustituible que proviene de la tierra de los gauchos". ■

Si desea ver nuestros cortos videos promocionales, visite nuestra página de Facebook: Embassy of Argentina in the United States y para los videos completos, visite nuestro canal de YouTube: @ArginUSA.